



VIA TRABUCCO 15 - 10081 CASTELLAMONTE (TO) Codice Fiscale 92522690012 - Telefono 0124 515498

> Agli Atti Al Sito Web All'Albo

OGGETTO: AVVISO PROCEDURA DI SELEZIONE PER IL CONFERIMENTO DI INCARICHI INDIVIDUALI AVENTI AD OGGETTO:

• ESPERTI E TUTOR PER I CORSI DI LINGUA INGLESE E FRANCESE PER LA SCUOLA SECONDARIA LINEA DI INTERVENTO A

PIANO NAZIONALE DI RIPRESA E RESILIENZA
missione 4 - istruzione e ricerca
COMPONENTE 1 - potenziamento dell'offerta dei servizi d'istruzione: dagli asili nido alle università
INVESTIMENTO 3.1 - nuove competenze e nuovi linguaggi
AZIONI DI POTENZIAMENTO delle competenze STEM e multilinguistiche
AVVISO PUBBLICO AOOGABMI65 del 12/04/2023

CUP: C24D23000980006 CODICE PROGETTO: M4C1I3.1-2023-1143-P-29284 TITOLO PROGETTO: STEM generation towards the future

#### IL DIRIGENTE SCOLASTICO

VISTO il DPR 275/1999, Norme in materia di autonomia delle istituzioni scolastiche;

VISTO il D. Lgs. 165/2001, Norme generali in materia di lavoro alle dipendenze delle P.A.;

VISTA la legge 7 agosto 1990, n. 241, recante "Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi";

VISTE le disposizioni di cui alla legge del 6 novembre 2012 n. 190, recante "Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell'illegalità della Pubblica Amministrazione";

VISTO il Programma annuale E.F. 2024;

VISTO il Decreto Interministeriale n. 129 del 28 agosto 2018 (Regolamento concernente le istruzioni generali sulla gestione amministrativo-contabile delle istituzioni scolastiche);

VISTO il decreto-legge 24 febbraio 2023, n. 13, recante «Disposizioni urgenti per l'attuazione del Piano nazionale di ripresa e resilienza (PNRR) e del Piano nazionale degli investimenti complementari al PNRR (PNC), nonché per l'attuazione delle politiche di coesione e della politica agricola comune»;

VISTO il Regolamento (UE) 2016/679, del 14 aprile 2016, relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, nonché alla libera circolazione di tali dati e che abroga la direttiva 95/46/CE (Regolamento generale sulla protezione dei dati);

VISTO il Regolamento (UE) 2021/241 del Parlamento europeo e del Consiglio dell'Unione europea, del 12 febbraio 2021, che istituisce il dispositivo per la ripresa e la resilienza e, in particolare, l'art. 6, paragrafo 2;















VIA TRABUCCO 15 - 10081 CASTELLAMONTE (TO) Codice Fiscale 92522690012 - Telefono 0124 515498

VISTO il Regolamento delegato (UE) 2021/2106 della Commissione del 28 settembre 2021, «che integra il regolamento (UE) 2021/241 del Parlamento europeo e del Consiglio, che istituisce il dispositivo per la ripresa e la resilienza, stabilendo gli indicatori comuni e gli elementi dettagliati del quadro di valutazione della ripresa e della resilienza»;

VISTA la Circolare della Presidenza del Consiglio dei ministri – Dipartimento della funzione pubblica n. 2 dell'11 marzo 2008, avente ad oggetto «Legge 24 dicembre 2007, n. 244, disposizioni in tema di collaborazioni esterne»;

VISTO il decreto del Ministro dell'istruzione e del Merito del 12 aprile 2023, n. 65, con il quale è stata adottata la linea di investimento 3.1 "Nuove Competenze e nuovi linguaggi" nell'ambito della Missione 4 – Istruzione e Ricerca – Componente 1 – "Potenziamento dell'offerta dei servizi dell' Istruzione: dagli asili nido all'Università" del Piano Nazionale di ripresa e resilienza, finanziato dall'Unione Europea – Next Generation EU;

VISTO Allegato 1 - Riparto delle risorse alle istituzioni scolastiche in attuazione della linea di investimento;

VISTE le Indicazioni operative fornite dal Ministero dell'Istruzione e del Merito, dove si raccomanda che Il personale necessario ed essenziale allo svolgimento delle attività di progetto, in qualità di esperto in possesso delle relative competenze, deve essere individuato dalle scuole, soggetti attuatori degli interventi, attraverso procedure selettive comparative pubbliche, aperte al personale scolastico interno e a esperti esterni, in possesso delle necessarie competenze per l'espletamento di funzioni aggiuntive; e, inoltre, che Le attività retribuite al personale scolastico interno devono essere svolte al di fuori dell'orario di servizio, devono essere prestate unicamente per lo svolgimento delle azioni strettamente connesse ed essenziali per la realizzazione del progetto finanziato, funzionalmente vincolate all'effettivo raggiungimento di target e milestone di progetto, ed espletate in maniera specifica per assicurare le condizioni di realizzazione del medesimo progetto.

VISTO l'accordo di concessione, Decreto M4C1I3.1-2023-1143 prot. 2547 del 08/01/2024 con cui è stato assegnato a questa scuola l'importo di euro 108.388,74.

VISTA la delibera del Collegio dei Docenti n° 2 del 08/02/2024 (ratificata con delibera n° 23 del 07/03/2024) di adesione al progetto in oggetto.

VISTA la delibera del Consiglio d'Istituto n° 66 del 07/02//2024 di adesione al progetto in oggetto.

VISTA la delibera del Consiglio d'Istituto n° 64 del 07/02//2024 di approvazione del programma annuale E.F. 2024 in cui è stato previsto l'accertamento dell'entrata in oggetto.

VISTO il decreto di assunzione a bilancio prot. 1298 del 19/02/2024.

CONSIDERATA la necessità, nell'ambito del progetto STEM GENERATION TOWARDS TO THE FUTURE di avvalersi di :

- 1. n° 2 esperti in lingua inglese
- 2. n° 1 esperti in lingua francese
- 3. n° 3 tutor che collaboreranno con gli esperti,

in possesso di idonei requisiti per l'affidamento dell'incarico.

RITENUTO che l'Istituzione scolastica provvederà ad individuare le figure richieste attraverso le seguenti procedure:

- a) ricognizione del personale interno all'Istituzione e/o di personale interno ad altra Istituzione (c.d. collaborazioni plurime);
- b) ove non sia possibile reclutare personale di cui al punto che precede, conferimento dell'incarico con contratto di lavoro autonomo, ai sensi dell'art. 7, comma 6, del decreto legislativo n. 165/2001, al personale di altra Pubblica Amministrazione e/o a personale esterno;















VIA TRABUCCO 15 - 10081 CASTELLAMONTE (TO) Codice Fiscale 92522690012 - Telefono 0124 515498

CONSIDERATO che i soggetti che verranno individuati saranno incaricati dello svolgimento delle attività oggetto del presente Decreto che risultano essere strettamente connesse ed essenziali alla realizzazione del progetto finanziato e funzionalmente vincolate all'effettivo raggiungimento di target e milestone e degli obiettivi finanziari stabiliti nel PNRR;

VISTO il decreto di avvio della selezione del personale in oggetto prot. 7783 del 09/10/2024

#### **EMANA**

il presente AVVISO per l'individuazione ed il reclutamento di esperti/tutor per i seguenti moduli:

MODULO	ORE	SEDE	UTENTI	FINALITA'
CORSO TRINITY 1 (novembre - febbraio)	10	scuola secondaria di I grado Cresto Castellamonte	Alunni classi terze	
				Preparazione agli esami
CORSO TRINITY 2 (novembre - febbraio)	10	scuola secondaria di I grado Cresto Castellamonte	Alunni classi terze	per conseguire le certificazioni Trinity e DELF; Miglioramento delle competenze linguistiche nella comprensione e produzione orale nella lingua inglese e francese
CORSO DELF (marzo - maggio)	10	Scuola secondaria di I grado Cresto Castellamonte	Alunni classi terze	

## Art.1: Requisiti per la partecipazione e criteri per la selezione

Possono partecipare alla selezione i candidati che, alla data di scadenza del bando:

- abbiano la cittadinanza italiana o di uno degli Stati membri dell'Unione Europea;
- abbiano il godimento dei diritti civili e politici;
- non siano stati esclusi dall'elettorato politico attivo;
- possiedano l'idoneità fisica allo svolgimento delle funzioni cui la presente procedura di selezione si riferisce;
- non abbiano riportato condanne penali e non siano destinatari di provvedimenti che riguardano l'applicazione di misure di prevenzione, di decisioni civili e di provvedimenti amministrativi iscritti nel casellario giudiziale;
- non siano stati destituiti o dispensati dall'impiego presso una Pubblica Amministrazione;
- non siano stati dichiarati decaduti o licenziati da un impiego statale;
- non si trovino in situazione di incompatibilità, ovvero, nel caso in cui sussistano cause di incompatibilità, si impegnano a comunicarle espressamente, al fine di consentire l'adeguata valutazione delle medesime;
- non si trovino in situazioni di conflitto di interessi, neanche potenziale, che possano interferire con l'esercizio dell'incarico.















VIA TRABUCCO 15 - 10081 CASTELLAMONTE (TO) Codice Fiscale 92522690012 - Telefono 0124 515498

# Caratteristiche degli esperti:

Gli esperti dei moduli di lingua dovranno essere madrelingua inglese/francese in possesso dei seguenti titoli:

- a) aver seguito il corso di studi e conseguito i relativi titoli (dalle elementari alla laurea) nel Paese straniero la cui lingua è oggetto del percorso formativo;
- b) aver seguito il corso di studi e conseguito i relativi titoli (dalle elementari al diploma nel Paese straniero la cui lingua è oggetto del percorso formativo e di essere in possesso di laurea anche conseguita in un Paese diverso da quello in cui è stato conseguito il diploma.

Nel caso di cui al punto b), la laurea deve essere, obbligatoriamente, accompagnata da certificazione coerente con il "Quadro comune europeo di riferimento per le lingue" rilasciata da uno degli Enti Certificatori riconosciuti internazionalmente. Per i percorsi formativi finalizzati al raggiungimento della certificazione B2 del Framework europeo l'esperto deve essere in possesso di una Certificazione di livello C2; per tutti gli altri livelli l'esperto deve essere in possesso di una Certificazione almeno di livello C1.

In assenza di candidature rispondenti ai punti sopra indicati, la scuola potrà fare ricorso ad esperti "non madre lingua" ma che siano, obbligatoriamente, in possesso di Laurea specifica in lingue straniere conseguita in Italia. Il certificato di laurea deve indicare le lingue studiate e la relativa durata.

### GRIGLIA DI VALUTAZIONE PER LA SELEZIONE DEGLI ESPERTI DI LINGUA

A - Titoli culturali e professionali (titolo di accesso)		Fino a un max di 5 punti
	Madrelingua con Laurea conseguita in paese straniero di madrelingua inglese	5
	Madrelingua con laurea conseguita in un paese non madrelingua inglese + Certificazione C2	5
	Docente non madrelingua in possesso di un livello di conoscenza e certificazione linguistica pari almeno a C1	3
B- Esperienze lavorative		Fino a un max di 15 punti
	Documentata esperienza di docenza in corsi di lingua	3 pt x ogni incarico max 12 punti















VIA TRABUCCO 15 - 10081 CASTELLAMONTE (TO) Codice Fiscale 92522690012 - Telefono 0124 515498

C- Altri titoli afferenti all'oggetto del bando		Fino a un max di 10 punti
	Dottorato di ricerca	4 punti per titolo (max 4 punti)
	Master I e II livello	2 punti per titolo (max 4 punti)
	Corsi di perfezionamento annuali	1 punto per titolo (max 2 punti)

A + B + C = 20 punti

# GRIGLIA DI VALUTAZIONE TUTOR

A - Titoli culturali e professionali (titolo di accesso)		Fino a un max di 5 punti
	Laurea magistrale o a ciclo unico	5
	Laurea triennale	3
	Diploma scuola secondaria II grado	2
B- Esperienze lavorative		Fino a un max di 15 punti
	Incarichi della stessa natura rispetto a quello scelto in progetti P.N.R.R., e P.O.N. organizzati da Università, INDIRE, ex IRRE, Uffici centrali o periferici del MIUR (USR), Istituzioni Scolastiche, centri di ricerca e enti di formazione e associazioni accreditati dal MIUR, ISFOL, FORMEZ, INVALSI, da Enti e dalle Regioni	1 punto cad. fino a un max di 3 punti
	Esperienza d'insegnamento in qualità di docente di scuola primaria - secondaria	3 pt x ogni anno scolastico (incarico annuale/a tempo indeterminato) max 12 punti
C- Altri titoli		Fino a un max di 5 punti
	Certificazioni informatiche documentate	1 punto per certificazione (max 5 punti)

A + B + C = 20 punti















VIA TRABUCCO 15 - 10081 CASTELLAMONTE (TO) Codice Fiscale 92522690012 - Telefono 0124 515498

Tutti i requisiti per l'ammissione devono essere posseduti e comprovati alla data di scadenza del termini utili per la presentazione delle domande. L'accertamento della mancanza di uno solo dei requisiti prescritti per l'ammissione, sarà motivo di esclusione dalla selezione.

I Partecipanti alla selezione attestano il possesso dei sopraelencati requisiti di partecipazione mediante dichiarazione sostitutiva, ai sensi del D.P.R. 445/2000, contenuta nella domanda di partecipazione, che dovrà essere debitamente sottoscritta.

L'Istituzione scolastica si riserva di effettuare le verifiche circa il possesso dei requisiti di cui al presente articolo.

## Art.2: Valutazione, formulazione graduatoria, individuazione figure da nominare

Gli aspiranti saranno selezionati da una Commissione di valutazione, appositamente costituita e presieduta dal Dirigente Scolastico, attraverso la comparazione dei curricula sulla base della valutazione dei titoli di cui alla tabella allegata.

L'esito della selezione sarà reso pubblico mediante pubblicazione all'Albo on line.

Gli incarichi saranno attribuiti anche in presenza di un solo curriculum rispondente alle esigenze progettuali. L'attribuzione degli incarichi avverrà tramite provvedimento.

La presente procedura è espletata in conformità ai principi di trasparenza, pubblicità, parità di trattamento, buon andamento, economicità, efficacia e tempestività dell'azione amministrativa.

Nello svolgimento della selezione, l'Istituzione scolastica procede all'attribuzione degli incarichi attraverso l'iter descritto nei seguenti punti:

- ricognizione del personale interno all'Istituzione e/o ricorso alle collaborazioni plurime, mediante affidamento dell'incarico ad una risorsa di altra Istituzione scolastica. Ciò avviene in conformità con quanto previsto dal CCNL Comparto Scuola;
- ove non sussistano professionalità interne di cui al punto *sub* i), conferimento dell'incarico con contratto di lavoro autonomo, ai sensi dell'art. 7, comma 6, del d.lgs. n. 165/2001 al personale dipendente di altra Pubblica Amministrazione e/o a soggetto privato esterno.

# Art.3: Oggetto dell'incarico

Agli ESPERTI sono richieste le seguenti prestazioni:

- **a.** Svolgere le attività in presenza attraverso tecniche di didattica laboratoriale attiva e a predisporre, anche in formato digitale, tutti i materiali didattici e le attività da pubblicare sulla piattaforma;
- **b.** Monitorare il processo di apprendimento, in collaborazione con il tutor;
- c. Compilare e firmare il registro delle attività;
- d. Presentare una relazione finale sullo svolgimento delle attivita;
- e. Rispettare l'informativa sulla privacy acclusa alla nomina;
- f. Collaborare con il Dirigente Scolastico, il Direttore S.G.A, e con le altre figure coinvolte nel progetto

Ogni altro adempimento connesso al ruolo e alle funzioni

Ai TUTOR sono richieste le seguenti prestazioni:

- a. Facilitare i processi di apprendimento degli allievi, con particolare attenzione alle esigenze degli alunni con BES;
- b. Collaborare con gli esperti durante le attività;
- c. Collaborare con gli esperti nel coordinamento fra le diverse risorse umane che partecipano all'azione e a compiti di collegamento generale con la didattica istituzionale.
- d. Assicurare la proficuità dell'intervento formativo (report ai docenti degli allievi coinvolti nel singolo progetto);
- e. Partecipare con gli esperti alla valutazione degli esiti formativi degli allievi;
- **f.** Curare che il registro didattico e di presenza vengano annotate le presenze e le firme dei partecipanti, degli esperti e la propria, l'orario d'inizio e fine della lezione;
- g. Relazionare circa le proprie attività















VIA TRABUCCO 15 - 10081 CASTELLAMONTE (TO) Codice Fiscale 92522690012 - Telefono 0124 515498

Segnalare in tempo reale, al Dirigente Scolastico, se il numero dei partecipanti scende oltre il minimo o lo standard previsto.

#### Art.4: Durata dell'incarico

L'attività oggetto dell'incarico avrà la durata di 10 ore per ogni modulo. I moduli saranno avviati dal mese di ottobre 2024, secondo la calendarizzazione riportata nella tabella esplicativa dei moduli in progetto.

L'eventuale differimento del termine di conclusione dell'incarico originario è consentito, in via eccezionale, al solo fine di completare il progetto e per ritardi non imputabili al collaboratore, ferma restando la misura del compenso pattuito in sede di affidamento dell'incarico, nonché il rispetto delle tempistiche previste dalla normativa nazionale e comunitaria di riferimento.

Per la prestazione effettuata, alla figura che sarà selezionata col presente Bando sarà corrisposto un compenso di € 79/ora per gli esperti e € 34/ora per i tutor al lordo dei contributi prev.li a carico dello Stato e delle ritenute erariali ed IRAP a carico del dipendente.

Il numero di ore effettivamente prestate si desumerà dal registro delle attività, debitamente firmato, che l'esperto/ tutor presenterà al DSGA al termine della propria attività.

Tale compenso comprende anche l'attività di progettazione, la fornitura di eventuale materiale, la preparazione delle attività, la documentazione, la verifica e la valutazione del lavoro svolto. Non sono previsti altri compensi, anche di spese accessorie, oltre a quelli sopra menzionati.

Il compenso sarà liquidato a prestazione conclusa, compatibilmente con le tempistiche di assegnazione delle risorse da parte dell'Unità di missione del PNRR presso il Ministero dell'istruzione e del merito. e a seguito di presentazione di apposita rendicontazione. La liquidazione del corrispettivo verrà effettuata in un'unica soluzione

## Art.5: Presentazione domande

Le istanze di partecipazione, devono pervenire presso la segreteria amministrativa della scrivente istituzione scolastica all'indirizzo toic8bs008@istruzione.it, entro le ore 13:00 del giorno 24/10/2024 allegando:

- 1. Modello A\_ISTANZA DI PARTECIPAZIONE
- Modello B\_ TABELLA VALUTAZIONE TITOLI;
- curriculum vitae redatto secondo il modello europeo (anche esso debitamente firmato);
- 4. documento di identità in corso di validità.

Nel Curriculum Vitae deve essere specificato ogni titolo, esperienza o formazione, per cui si richiede l'attribuzione di punteggio.

## Art.6: Trattamento dei dati personali

Titolare del trattamento dei dati

Con riferimento al trattamento di dati personali, ai sensi dell'art. 13 del Regolamento (UE) 2016/679 del Parlamento europeo e del Consiglio del 27 aprile 2016 e del d.lgs. 30 giugno 2003, n. 196, si forniscono le seguenti informazioni:

Titolare del trattamento dei dati è l'Istituzione scolastica IC CASTELLAMONTE con sede in via Trabucco nº 15, a Castellamonte alla quale ci si potrà rivolgere per esercitare i diritti degli interessati, scrivendo all'indirizzo PEC: toic8bs008@pec.istruzione.it.

Responsabile della protezione dei dati

Il Responsabile della Protezione dei Dati (RPD) dell'Istituzione scolastica IC Castellamonte è stato individuato in Federico CROSO ..















VIA TRABUCCO 15 - 10081 CASTELLAMONTE (TO) Codice Fiscale 92522690012 - Telefono 0124 515498

#### Base giuridica del trattamento

Esecuzione di un compito di interesse pubblico o connesso all'esercizio di pubblici poteri di cui è investito il titolare del trattamento, ai sensi dell'art. 6, lett. e), del Regolamento (UE) 2016/679 e dall'art. 2-ter del d.lgs. n. 196/2003.

# Tipi di dati trattati e finalità del trattamento

I dati personali (a titolo esemplificativo, nome, cognome, data di nascita, codice fiscale), forniti dai Partecipanti al presente Avviso, o comunque acquisiti a tal fine, sono raccolti e conservati per le finalità connesse all'Avviso stesso e ai soli fini dell'espletamento di tutte le fasi della procedura per la selezione di incarichi individuali.

#### Obbligo di conferimento dei dati

Il conferimento di tali dati è obbligatorio, pena l'impossibilità di dare corso alla domanda di partecipazione.

#### Modalità del trattamento

Il trattamento dei dati personali è realizzato, con modalità prevalentemente informatiche e telematiche, mediante operazioni di raccolta, registrazione, organizzazione, conservazione, consultazione, estrazione, utilizzo, comunicazione, diffusione (ove prevista) nonché cancellazione e distruzione dei dati.

#### Destinatari del trattamento

Il trattamento dei dati è svolto dai soggetti autorizzati di questo Istituto scolastico, che agisce sulla base di specifiche istruzioni fornite in ordine a finalità e modalità del trattamento medesimo.

## Conservazione dei Dati

I dati saranno conservati per il periodo di tempo necessario per il conseguimento delle finalità per le quali sono raccolti o successivamente trattati conformemente a quanto previsto dagli obblighi di legge.

# Diritti degli interessati

Gli interessati hanno il diritto di ottenere dall'Istituzione scolastica, nei casi previsti, l'accesso ai propri dati personali, la rettifica, la portabilità o la cancellazione degli stessi, la limitazione del trattamento che li riguarda o di opporsi al trattamento (artt. 15 e ss. del Regolamento (UE) 2016/679), presentando istanza all'Istituzione scolastica, Titolare del trattamento, agli indirizzi sopra indicati.

# Diritto di reclamo

Gli interessati che ritengono che il trattamento dei dati personali a loro riferiti avvenga in violazione di quanto previsto dal Regolamento (UE) 2016/679 hanno il diritto di proporre reclamo al Garante per la protezione dei dati personali, come previsto dall'art. 77 del Regolamento stesso, o di adire le vie legali nelle opportune sedi giudiziarie, ai sensi dell'art. 79 del Regolamento medesimo.

# Trasferimento dei dati personali in Paesi terzi

I dati personali non saranno trasferiti verso paesi terzi o organizzazioni internazionali.

# Processo decisionale automatizzato

Il titolare non adotta alcun processo decisionale automatizzato compresa la profilazione di cui all'art. 22, paragrafi 1 e 4 del Regolamento (UE) 2016/679.

# Art.7: Responsabile del procedimento

Ai sensi della legge 7 agosto 1990, n. 241, il Responsabile del procedimento per la presente procedura è la Dott.ssa Stefania Prazzoli, in qualità di DS Reggente dell'IC CASTELLAMONTE, e-mail istituzionale dirigente@iccastellamonte.edu.it.

### Art.8: Pubblicizzazione

Al presente bando è data diffusione mediante pubblicazione:

- · Pubblicazione all'albo dell'IC Castellamonte;
- · Pubblicazione sul sito web istituzionale dell'IC Castellamonte;















VIA TRABUCCO 15 - 10081 CASTELLAMONTE (TO) Codice Fiscale 92522690012 - Telefono 0124 515498

# Art.9: Informativa ai sensi dell'art. 13 del D.L.vo n. 196/2003. Tutela della Privacy

I dati richiesti saranno raccolti ai fini del procedimento per il quale vengono rilasciati e verranno utilizzati esclusivamente per tale scopo e, comunque, nell'ambito dell'attività istituzionale dell'Istituto. All'interessato competono i diritti di cui all'art. 7 del D.Lvo n. 196/2003. La presentazione della domanda da parte del candidato implica il consenso al trattamento dei propri dati personali, compresi gli eventuali dati sensibili, a cura del personale assegnato all'Ufficio, preposto alla conservazione delle domande ed all'utilizzo delle stesse per lo svolgimento della procedura di selezione.

## SI ALLEGANO ALLA PRESENTE:

- Modello A ISTANZA DI PARTECIPAZIONE,
- Modello B TABELLA VALUTAZIONE TITOLI,

LA DIRIGENTE SCOLASTICA Dott.ssa Stefania PRAZZOLI









